



(EN) Warning advice (NL) Waarschuwing (FR) Attention (DE) Achtung (PL) Ostrożność (CZ) Upozornění (IT) Avvertenze (SK) Upozornenie (ES) Advertencia



(EN) No protection against drowning (NL) Bescherming tegen verdrinken (FR) Protection contre la noyade (DE) Kein Schutz gegen Ertrinken (PL) Nie chroni przed utonięciem (CZ) Nechrání před utopením (IT) Nessuna protezione contro l'affogamento (SK) Nechráni pred utopením (ES) No evita ahogamientos



(EN) Design working pressure (NL) Ontwerp voor 0.03 bar (FR) Pression théorique de fonctionnement (DE) Explorierender Betriebsdruck (PL) Wykazane ciśnienie (CZ) Úroveň pracovního tlaku (IT) Livello di pressione dell'aria (SK) Nameraná funkčná hodnota tlaku (ES) Diseño con presión



(EN) Mandatory action (NL) Verplichtte actie (FR) Action obligatoire (DE) Gebotschicht (PL) Druk obowiązkowy (CZ) Povinný úkon (IT) Segno di azione obbligatoria (SK) Povinná činnosť (ES) Obligatorio



(EN) Read instructions first (NL) Lees instructies als eerste (FR) Lisez les instructions d'abord (DE) Lesen Sie vor Verwendung die Bedienungsanleitung (PL) Najpierw przeczytaj instrukcję (CZ) Nejprve si přečtěte instrukce (IT) Leggere prima le istruzioni (SK) Najprv si prečítajte pokyny (ES) Lea las instrucciones



(EN) Swimmers only (NL) Alleen voor zwemmers (FR) Réservé aux nageurs (DE) Nur für Schwimmer (PL) Tyko dla osób umiających pływać (CZ) Pouze pro plavce (IT) Per bagnanti (SK) Iba pre plavcov (ES) Solo para nadadores



(EN) Numbers of Users, adults, children (NL) Aantal gebruikers volwassenen, kinderen (FR) Nombre d'utilisateurs, adultes, enfants (DE) Anzahl der Benutzer Erwachsene, Kinder (PL) Liczba użytkowników dorosłych, dzieci (CZ) Počet lidí, dospělých, děti (IT) Numero di persone Adulti, Bambini (SK) Počet užívateľov, dospelých, deti (ES) Momento de personas Adultos, Niños



(EN) Always supervise children in water (NL) Houd kinderen in water altijd onder toezicht (FR) Surveiller toujours les enfants dans l'eau (DE) Kinder im Wasser ständig beaufsichtigen (PL) Zawsze nadzwać dzieci w wodzie (CZ) Vždy dohlížejte na děti ve vodě (IT) Supervisionare sempre i bambini in acqua (SK) Dáť si vždy vždy vždy pod dohľadom (ES) Utilizar bajo supervisión de un adulto



(EN) Max. load capacity (NL) Maximum draagvermogen (FR) Charge maximale (DE) Maximale Lastkapazität (PL) Maksymalna obciążalność (CZ) Max. nosnost (IT) Capacità massima di carico (SK) Max. nameraná hodnota (ES) Capacidad máxima



(EN) Floating stability. Device requires loading (NL) Drijfbaarheid, belastingen (FR) L'air est fourni une stabilité de flottaison (DE) Gerät ist Schwimmsicherheit, Gewicht erforderlich (PL) Stabilność: urządzenie wymaga obciążenia (CZ) Stabilita na vodě, vyžaduje nabití (IT) Stabilità di galleggiamento, bilanciamento (SK) Stabilita plávania, potreba si vytáčať vyťaživosťou (ES) Seguridad en estabilidad, equilibrio



(EN) Safe distance to shore 10 m (NL) Veilige afstand tot de kust 10 m (FR) Distance de sécurité par rapport au rivage 10 m (DE) Halten Sie 10 m Abstand zur Küste bzw. zum Ufer (PL) Bezpieczna odległość od brzozi 10 m (CZ) Bezpečná vzdálenost k břehu 10 m (IT) Mantene una distanza di sicurezza dalla spiaggia pari a 10 m (SK) Bezpečná vzdálenosť od brehu je 10 m (ES) Distancia de seguridad con la playa 10 m



(EN) Fully inflate all air chambers (NL) Stels alle luchtballons volledig op (FR) Gonfler toujours pleinement toutes les chambres à air (DE) Blasen Sie alle Luftballonen zu Größe auf (PL) Najpierw posłaj do końca wszystkie komory (CZ) Úplně natuňte všechny vzduchové komory (IT) Gonfiare completamente tutte le camere d'aria (SK) Plne nafúkať všetky vzduchové komory (ES) Inflar completamente todas las cámaras



(EN) Prohibition (NL) Verbod (FR) Interdiction (DE) Verbot (CZ) Zákaz (IT) Segno di divieto (SK) Zákaz (ES) Prohibido



(EN) Do not use in offshore wind (NL) Gebruik niet met afblende wind (FR) Ne pas utiliser en cas de vent de terre (DE) Nicht bei abbländigen Wind verwenden (PL) Nie używać przy podwyższonym wiatrze (CZ) Nepoužívat v případě větru zemního směru (IT) Non utilizzare al vento in caso di vento (SK) Nepoužívať pri podvýšenej rýchlosti (ES) No lo utilice con viento



(EN) Do not use in offshore current (NL) Gebruik niet met afblende stroom (FR) Ne pas utiliser dans les zones de courants (DE) Nicht bei abbländiger Strömung verwenden (PL) Nie używać przy podwyższonych prądach (CZ) Nepoužívat v případě podvýšněného proudu (IT) Non utilizzare in caso di correnti (SK) Nepoužívať pri podvýšenej rýchlosti (ES) No lo utilice con corrientes



(EN) Apply only to children under 14 years of age (NL) Gebruik alleen bij kinderen jonger dan 14 jaar (FR) Pour enfants de plus de 14 ans (DE) Nur für Kinder ab 14 Jahre (PL) Dopuszczalne dla dzieci poniżej 14 roku życia (CZ) Pouze pro děti od 14 roků (it) soli (IT) Applicare solo a bambini al di sopra di 14 anni (SK) Používať povolené len osobám nad 14 rokov (ES) Para niños mayores de 14

(EN) OWNER'S MANUAL

Read, understand, and follow all instructions carefully before using the product.

WARNING

- No protection against drowning. Swimmers only.
- This is not a life saving device.
- Never allow diving or jumping into or from this product.
- Never leave it or near the water when not in use.
- Never use in high wind, rapid currents, open water or dangerous tides.
- Do not exceed the maximum recommended weight capacity.
- Distribute the weight of person(s) and/or load evenly.
- Do not use the device if you suspect a puncture or leak.
- Not to be used while consuming or under the influence of alcohol or drugs.
- Not for white water rafting or any other extreme sports activities.
- Never use when tired or fatigued.
- Use only in water away from debris and obstructions.
- Design working pressure: 0.03 bar.

Not following these guidelines may result in drowning or other serious injury. The product warnings, instructions, and safety rules provided with the product represent some common risks of using water recreation devices and do not cover all instances of risks and/or danger.

* For a full and complete description of each safety information symbol and safety sign printed on the product and the packaging please refer to the "Definition" section or sheet.

Inflating instructions

1. Locate a clean area free of stones or other sharp objects.
2. Adults should inflate each chamber in numbered sequence (if marked) slowly with a foot or manually operated air pump. Make sure the device is firm to the touch but not hard. CAUTION: To prevent loading, do not over inflate or use high pressure air compressor or exceed the recommended design working pressure. Fill with cold air only. The product has to be inflated until you can still recognize small folds in the area around the armrests (i.e. before the top-inflates if any), the backrest and/or the side edges. Also compare this pressure with the large main chamber.
3. Close and recess all inflation valves securely.
4. Ensure that adequate air pressure is maintained in the product during use. Verify the pressure frequently, especially on very hot or cold days, using the air pressure checking method described in the instructions.

Maintenance

1. Check screws and valves regularly for leaks.
2. Clean the device after each use with a garden hose and air dry thoroughly before storage.
3. If the product is used in an indoor swimming pool, ensure that there is sufficient headroom.

Storage

1. Ensure the device is thoroughly clean and dry first, see maintenance section.
2. Open all air valves and inflate the device completely.
3. Remove all accessories if applicable.
4. Fold the device loosely and avoid sharp bends, corners and creases which can damage the device. Replace all inflation valves caps.
5. Store in a dry place and indoors.

SAVE THIS INSTRUCTIONS

(NL) GEBRUIKSAANWIJZINGEN

Lees al deze instructies zorgvuldig door en volg ze nauwkeurig op bij het gebruik van uw product.

WAARSCHUWING

- Bescherming tegen verdrinken. Alleen voor zwemmers.
- Dit is geen reddingsdorpel.
- Dit het niet toe dat er gedoken of gesprongen wordt op of in het product. - Laat het product nooit in of nabij water wanneer u van deze geen gebruik maakt.
- Gebruik het product nooit bij harde wind, onweersomstandigheden of open water.
- Overschrijd de maximale gewichtscapaciteit niet.
- Verdeel het gewicht van personen en/of de lading gelijkmatig.
- Maak geen gebruik van het product bij vermoeden van lekkages of zwakke plekken.
- Gebruik het product niet bij/in of na het consumeren van alcohol of drugs.
- Niet geschikt voor watersporten of andere extreme sporten.
- Maak geen gebruik van het product wanneer u vermoeid bent.
- Gebruik het product enkel in water dat vrij is van afval en obstakels.
- Ontwerp werkdruk: 0.03 bar.

Niet volgen van deze richtlijnen kan resulteren in verdrinking of andere serieuze verwondingen. De waarschuwingen, instructies en veiligheidsregels samen met het product in voorziet, staan voor de meest voorkomende risico's van waterrecreatie en hebben geen betrekking op alle gevallen van risico of gevaar.

* Voor een volledige beschrijving van alle veiligheidsymbolen, welke weergegeven zijn op het product en de verpakking daarvan, kunt u de pagina met begripsoverzichten raadplegen.

Opblaas instructies

1. Zoek een lokale welke vrij is van stenen of andere scherpe objecten.
2. De luchtballonnen dienen op nummerieke volgorde opgeblazen te worden (indien aangegeven) met een hand of pompje. Zorg ervoor dat het product stevig aanvoelt, maar niet te hard is opgeblazen. Let op: Stoes niet te ver op en gebruik geen compressor van beschikking te voorkomen. Eracht met koude lucht vullen. Het product dient opgeblazen te worden tot u de reuk van het gebied rondom de armaturen (voor de achtersteunen indien aanwezig), de rugleuning of de zijden kunt herkennen. Vergelijk de druk met de grote hoofdkamer.
3. Sluit alle ventielen.
4. Zorg ervoor dat de afstand op druk is gelijk gebruik. Controleer dit regelmatig, vooral op warme en koude dagen, aan de hand van vingerwijde inspecties.

Onderhoud

1. Controleer zowel de banden als de ventielen regelmatig op scheurwonden.
2. Was na ieder gebruik het product schoon met een tuurbuis en laat het drogen in de buitenlucht afwaarts op te hangen.
3. Bij gebruik in een binnenzwembad, zorg voor voldoende hoofdruimte.

Opleg

1. Verzeker uzelf ervan dat het product geheel schoon en droog is, zie paragraaf onderhoud.
2. Zorg dat alle ventielen geheel geopend zijn en laas het product helemaal leeg lopen.
3. Verwijder alle accessoires indien van toepassing.
4. Vouw het product losjes op, vermijd scherpe hoeken, bukken en knikken welke schade aan kunnen brengen en sluit alle ventielen.
5. Het product dient binnen op een droge plaats opgeborgen te worden.

BESMAAR DEZE INSTRUCTIES